# Konkurs na projekty ARIA 2023 / Agriculture & Rural Inspiration Awards 2023

# FORMULARZ ZGŁOSZENIOWY / ENTRY TEMPLATE

**Kategoria konkursowa / Competition category**

*Prosze wybrać jedną z podanych kategorii / Please**assign only one category from the drop-down menu.*

Proszę wybrać / Choose an item.

**​**

**Tytuł projektu / Project title**

|  |
| --- |
|  |

**Przyczyna złożenia zgłoszenia / Reason for submission**

*Proszę podaj trzy powody (w 3 punktach) dlaczego ten projekt odpowiada wybranej kategorii / Give us three reasons (in 3 bullet points) why this project is relevant to the chosen category.*

|  |
| --- |
| * ….. * ….. * ….. |

**Kontekst (maks. 250 słów) / Context** (max. 250 words)

*Proszę podać podstawowe informacje na temat beneficjenta, sytuację i inne informacje, aby zrozumieć, dlaczego ten projekt był potrzebny / Please give some background information about the beneficiary, the situation, and other information to understand why this project was needed.*

|  |
| --- |
|  |

**Cele projektu (maks, 100 słów w punktach) / Aims & Objectives** (*max 100 words* in bullet points)

*W odpowiedzi na kontekst określony powyżej, co projekt/działanie miał/o na celu osiągnąć (np. zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych, zwiększenie liczby miejsc pracy na danym obszarze)? Nie wymieniaj tutaj planowanych działań, zostaną one omówione poniżej*

*/ In response to the context set out above, what did the project/action hope* ***to achieve*** *(e.g. reduce GHG emissions, increase the number of jobs in an area)? Do not list planned activities here, they will be covered below.*

|  |
| --- |
| * ….. * ….. * ….. |

**Działania projektu (maks. 400 słów) / Activities of the project** *(max.400 words)*

W przypadku złożonego projektu (finansowanego z wielu źródeł) należy wyraźnie wskazać, które działania w ramach projektu były finansowane w ramach WPR. / When it is a complex project (funded from multiple sources), please explicitly indicate which activities of the project were funded by the CAP.

*Proszę wymienić i wyjaśnić działania podjęte w ramach projektu w porządku chronologicznym / Please list and explain the activities undertaken in the project in chronological order.*

|  |
| --- |
| * ….. * ….. * ….. |

*Który/którzy interesariusze są lub byli zaangażowani? / Who/which stakeholders are or were involved?*

|  |
| --- |
|  |

**Rezultaty (maks. 200 słów) / Results** (max. 200 words)

*Wypełniając poniższe pola, upewnij się, że dostarczysz nam informacji, które przyczynią się do Twojego końcowego wyniku. / By completing the boxes below, you will ensure you provide us with information that contributes to your final score.*

*Co osiągnięto w ramach projektu/działania? Proszę odpowiedzieć maksymalnie do 5 punktów w poniższych polach (ilościowe/jakościowe) i rozważyć wymienione poniżej bezpośrednie korzyści, które odnoszą się do kategorii tematycznej zgłoszenia / What did the project/action achieve? Please answer up to 5 bullet points in the boxes below (quantitative/qualitative) and consider the direct benefits mentioned below which relate to the thematic category of your application.*

|  |
| --- |
| Korzyści bezpośrednie  - Korzyści dla klimatu i środowiska (np. ograniczenie emisji gazów cieplarnianych, zwiększenie sekwestracji dwutlenku węgla i ochrona, wkład w przystosowanie się do zmiany klimatu i zmniejszenie wpływu na środowisko, ochrona różnorodności biologicznej itp.)  - Korzyści ekonomiczne (np. tworzenie miejsc pracy, wzrost dochodów itp.)  - Korzyści społeczne (np. wspieranie równości płci, wymiana pokoleń itp.) /  Direct benefits   * *Climate and environmental benefits (e.g. reducing greenhouse gas emissions, increasing carbon sequestration and conservation, contribution to climate adaptation and resilience reduction of environmental impact, biodiversity conservation, etc.)* * *Economic benefits (e.g. job creation, increased revenues, etc.)* * *Societal benefits (e.g. foster gender equality, generational renewal, etc.)* |

**Korzyści ilościowe / Quantitative benefits**

|  |
| --- |
| * ….. * ….. * ….. |

**Korzyści jakościowe / Qualitative benefits**

|  |
| --- |
| * ….. * ….. * ….. |

**Wartość sieciowania (maks. 100 słów) / Networking value (max. 100 words)**

*Opisz, w jaki sposób projekt można uznać za przykład dobrego sieciowania / Describe how the project can be considered an example of good networking.*

|  |
| --- |
|  |

*Proszę opisać wszelkie możliwości nawiązywania nowych/ej kontaktów/współpracy, które powstały w wyniku projektu / Describe any new networking/cooperation opportunities that have been created as a result of the project.*

|  |
| --- |
|  |

*Podaj listę różnych zaangażowanych interesariuszy i powiązań między nimi / Provide a list of the different stakeholders involved and the connections between them.*

|  |
| --- |
|  |

**Możliwość przenoszenia (maks. 100 słów) / Transferability (max. 100 words)**

*W jaki sposób inicjatywa może zostać przeniesiona do innych obszarów stojących przed tym samym problemem? / How is the initiative transferable to other areas facing the same issue?*

|  |
| --- |
|  |

*Czy projekt został już powielony w innym miejscu w Twoim regionie, kraju lub za granicą / Tell us if it has been replicated already elsewhere in your region, country or abroad.*

|  |
| --- |
|  |

**Synergie z innymi politykami UE / Synergies with other EU policies**

*Czy w projekcie wykorzystano inne źródła finansowania UE? / Have other sources of EU funding been used for this initiative? Wybierz z menu*

Proszę wybrać / Choose an item.

*Jeśli tak, to z jakich funduszy? Wybierz z menu / If yes, which funds?*

Proszę wybrać / Choose an item.   
Jeśli wybrałeś inne, napisz jakie fundusze /If *other, please state*

|  |
| --- |
|  |

*Czy projekt przyczynia się do realizacji celów innych polityk UE? Wybierz z menu / Does the project contribute to the objectives of other EU policies?* Proszę wybrać / choose an item.

*Jeśli tak, jakie polityki UE? Wybierz z menu / If yes, which ones?*

Proszę wybrać / Choose an item.

Jeśli wybrałeś inne, napisz jakie polityki / If *other, please state*

|  |
| --- |
|  |

**Aspekt innowacyjny (maks. 100 słów) / Innovative aspect****(max. 100 words)**

*Czy projekt można uznać za innowacyjny? Wybierz z menu / Can the project be considered innovative?* Proszę wybrać / choose an item

*Jeśli tak, czy stworzył nowe lub znacząco ulepszone procesy, usługi, produkty i/lub technologie? / If yes, did it* *create new or significantly improved processes, services, products and/or technologies?*

|  |
| --- |
|  |

*W jaki sposób projekt wykazał innowacyjność w kontekście lokalnym, regionalnym lub szerszym? / How did the project demonstrate innovation in a local, regional or broader context?*

|  |
| --- |
|  |

**Integracja młodych ludzi (maks. 100 słów) / Integration of young people (max. 100 words)**

*Proszę opisać, w jaki sposób młodzi ludzie (poniżej 40 roku życia) byli zaangażowani w projekt / Please describe how young people (under 40 years old) have been involved in the project.*

|  |
| --- |
|  |

*Jaka była dla nich korzyść? / What has been the benefit for them?*

|  |
| --- |
|  |

**Integracja kobiet (maks. 100 słów) / Integration of women (max. 100 words)**

*Prosze opisać, w jaki sposób kobiety były zaangażowane w projekt / Please describe how women have been involved in the project*

|  |
| --- |
|  |

*Jaka była dla nich korzyść? / What has been the benefit for them?*

|  |
| --- |
|  |

**Integracja grup mniejszości (osób z niepełnosprawnościami, uchodźców itp.) (maks. 100 słów) / Integration of minority groups (disabled people, refugees, etc) (max. 100 words)**

*Proszę opisać w jaki sposób mniejszości były zaangażowane w projekt / Please describe how minority groups have been involved in the project*

|  |
| --- |
|  |

*Jaka była dla nich korzyść? / What has been the benefit for them?*

|  |
| --- |
|  |

**Rozwijanie umiejętności (maks. 100 słów) Advancement of skills** (max. 100 words)

*Proszę opisać, w jaki sposób interesariusze z obszarów wiejskich zdobyli nowe umiejętności dzięki projektowi (np. czy przeszli specjalne szkolenie, czy nabyte umiejętności pomogły im w tworzeniu nowych przedsiębiorstw lub utrzymaniu istniejących, czy projekt zapewniał szkolenia, które nie były wcześniej dostępne?) / Please describe how rural stakeholders developed new skills because of the project (e.g. did they receive specific training, did the skills acquired help them create new enterprises or sustain existing ones did the project provide training courses that had not been available before?).*

|  |
| --- |
|  |

**Wyciągnięte wnioski i rekomendacje (maks. 200 słów) / Lessons and recommendations** (max. 200 words)

*Jakie wnioski wyciągnięto z realizacji tego projektu? / What have been the lessons learnt from implementing this project?*

|  |
| --- |
|  |

*Co było ciekawego w realizacji tego projektu? / What has been interesting about implementing this project?*

|  |
| --- |
|  |

*Co poleciłbyś każdemu, kto rozważa realizację podobnego projektu? / What would you recommend to anyone considering implementing a similar project?*

|  |
| --- |
|  |

**Skrócony opis projektu/działań (maks. 200 słów) / Summary description of project/action** (max. 200 words)

*Proszę krótko podsumować, czego dotyczy projekt/działanie. Podsumowanie powinno wskazywać i) jakie były możliwości, ii) jakie były działania w ramach projektu i iii) co osiągnięto / Please summarise briefly what the project/action is about. The summary should indicate i) what was the opportunity, and ii) what were the project activities and iii) what they achieved.*

|  |
| --- |
|  |

**Ogólne informacje o projekcie / Project general info**

|  |  |
| --- | --- |
| **Nazwa (tytuł projektu) / Name** (project title) |  |
| **Daty rozpoczęcia i zakończenia / Dates** (Indicate both start and end dates) |  |
| **Kraj Członkowski / Member State** (or region if regionalised RDP) |  |
| **Rodzaj beneficjenta** (publiczny, MŚP, rolnik, grupa operacyjna EPI, ngo, itp.) **/ Type of beneficiary** (public/SME/farmer/EIP OG/NGO, etc.) |  |
| **Działanie/a z PROW/ Measure** (or measures) **/ Intervention** |  |
| **Priorytet i cele szczegółowe PROW / Priority & Focus Area** |  |

**Finansowanie w Euro [[1]](#footnote-2) (obowiązkowe, upewnij się, że podane wartości sumują się) / Funding in EURO****1** (obligatory and make sure that the values provided sum up)

|  |  |
| --- | --- |
| **Całkowity budżet projektu / Total project budget (i)+(ii)+(iii) =** |  |
| **+ (i)** wsparcie z PROW (WPR) / **CAP** support (a)+(b) |  |
| *+* (a) *wkład EFRROW/EFRG (EU) / EAFRD/EAGF (EU) contribution* |  |
| *+* (b) *wkład krajowy / National / Regional contribution* |  |
| **+ (ii) środki własne prywatne / Private / Own** funds |  |
| **+ (iii) inne źródła finansowania / Other** funding sources |  |

**Dane kontaktowe / Contact details**

|  |  |
| --- | --- |
| **Nazwa beneficjenta projektu/organizacji / Project beneficiary name/organisation** |  |
| **Osoba do kontaktu / Contact person** |  |
| **Adres poczty elektronicznej / Contact Email** |  |
| **Telefon / Telephone** |  |
| **Adres beneficjenta lub instytucji wdrażającej / Address of beneficiary or implementing body** |  |
| **Inne dane kontaktowe / Other contact details** |  |

**Dalsze informacje / Further information**

|  |  |
| --- | --- |
| **Strona internetowa / Website** |  |
| **Dodatkowe źródla informacji, linki / Additional info sources, links** |  |
|  |

**Cytaty beneficjentów/uczestników projektów / Quotes from beneficiaries/project participants**

Cytaty, jeśli są dostępne, są bardzo pomocne, ponieważ pomagają przyciągnąć uwagę czytelnika i ożywiają projekt poprzez jego kluczowe przesłanie / These are very helpful if available as they help to grab the reader’s attention and bring the project to life through a key message of the project

|  |
| --- |
|  |

**Zdjęcia projektu/działania i/lub film video z informacją o prawach autorskich / Project/action photos and/or videos with information on copyrights**

Liczba dostępnych zdjęć i/lub filmów video. Zdjęcia powinny być wielkości co najmniej 3MB. Proszę podać imię i nazwisko autora zdjęć, lub właściciela praw autorskich do materiału wskazanego przez dostawcę treści projektu. / A number of photos and/or videos, as available. Photos should be 3MB or larger. Copyrights may be the name of the photographer or in general, the owner of the material’s copyrights as indicated by the provider of the project’s content. A maximum of 3 photos will be used in the final entry

Przeczytałem, zrozumiałem i wyraziłem zgodę na przetwarzanie informacji, które przesyłam do sieci EU CAP zgodnie z oświadczeniem o ochronie danych osobowych wyjaśnionym poniżej. Przeczytaj [oświadczenie o ochronie danych osobowych](https://ksow.pl/files/pdf/Ochrona_danych_osobowych.pdf). *(proszę zaznaczyć pole poniżej)* /

I have read, understood, and provide my consent for the information I am submitting to the EU CAP Network to be processed according to the privacy statement explained below. Read [the privacy statement.](https://eu-cap-network.ec.europa.eu/sites/default/files/2023-03/Privacy%20statement%20subscriptions%20and%20newsletter%20EU%20CAP%20Network.pdf) *(please tick the box below)*

Tak / Yes

Aby uzyskać więcej informacji na temat ochrony danych osobowych, skontaktuj się z nami pod adresem [privacy@eucapnetowk.eu](mailto:privacy@eucapnetowk.eu). / For more information about privacy, please contact us at [privacy@eucapnetowk.eu](mailto:privacy@eucapnetowk.eu).

Dołączone zdjęcia:

1. (nazwa pliku ze zdjęciem) – autor (imię i nazwisko)

2. (nazwa pliku ze zdjęciem) – autor (imię i nazwisko)

3. ….

Wyrażam zgodę na wykorzystanie zdjęć i opisu znajdującego się w niniejszym formularzu, w tym do wszystkich tekstów, koncepcji, innych utworów słowno-graficznych opisujących lub dokumentujących niniejszy Projekt (zwanych dalej łącznie utworami). Tym samym udzielam bezterminowej, nieodpłatnej i nieograniczonej terytorialnie licencji Centrum Doradztwa Rolniczego w Brwinowie pełniącemu rolę jednostki centralnej KSOW oraz Punktowi Kontaktowemu Europejskiej Sieci WPR do wszystkich utworów, o których mowa w niniejszym formularzu, w celu realizacji Konkursu Agriculture & Rural Inspiration Awards 2023, jak również w celach informacyjno-promocyjnych KSOW, a w szczególności do zamieszczenia informacji na portalu KSOW. Ponadto wyrażam również zgodę na wykonywanie praw zależnych co do utworów oraz na udzielania co do nich sublicencji. Licencja do utworów obowiązuje od dnia przekazania niniejszego formularza do Jednostki Centralnej KSOW. Utwory będą wykorzystywane zgodnie z przepisami ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. z 2021 r. poz. 1062), w szczególności na następujących polach eksploatacji:

1) wszelkiego utrwalania i zwielokrotniania utworów, w tym wprowadzania do pamięci komputera lub innego urządzenia, wytwarzania egzemplarzy jakąkolwiek techniką, w tym drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego, mechanicznego, optycznego, elektronicznego lub innego, techniką analogową lub cyfrową, w dowolnym systemie lub formacie, na wszelkich nośnikach, w tym nośnikach audio lub video, nośnikach papierowych lub podobnych, nośnikach komputerowych i innych nośnikach zapisów i pamięci;

2) wszelkiego obrotu oryginałem i egzemplarzami utworów wytworzonych zgodnie z pkt 1, wprowadzania ich do obrotu, najmu, użyczenia lub oddawania na podstawie innego stosunku prawnego;

3) wszelkiego innego rozpowszechniania utworów, w szczególności wszelkiego publicznego udostępniania w taki sposób, aby każdy mógł mieć do (niego/niej/nich – wybrać właściwe) dostęp w miejscu i czasie przez siebie wybranym przez internet, nadawania i reemitowania przez stacje naziemne, za pośrednictwem satelity, sieci kablowej, telekomunikacyjnej lub multimedialnej, baz danych, serwerów lub innych urządzeń i systemów, w tym także osób trzecich, w obiegu otwartym lub zamkniętym, w jakiejkolwiek technice, systemie lub formacie, z możliwością zapisu lub bez takiej możliwości.

Oświadczam także, że posiadam prawo do dysponowania autorskimi prawami majątkowymi oraz prawami zależnymi (w rozumieniu przepisów ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych), do dołączonych utworów w pełnym zakresie i udzielenie niniejszej licencji nie narusza żadnych praw osób trzecich, a także że posiadam zgodę na wykorzystanie wizerunku wszystkich osób fizycznych widniejących na dołączonych zdjęciach.

Data i podpis osoby uprawnionej:………………………………………………………………..

2Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w związku z udziałem w konkursie Agriculture & Rural Inspiration Awards 2023 przez Centrum Doradztwa Rolniczego w Brwinowie pełniącego rolę Jednostki Centralnej Krajowej Sieci Obszarów Wiejskich.

Data i podpis osoby, której dane dotyczą:………………………………………………………………….

3Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w celach informacyjno-promocyjnych KSOW, a w szczególności do zamieszczenia informacji na portalu KSOW przez Centrum Doradztwa Rolniczego w Brwinowie pełniącego rolę Jednostki Centralnej Krajowej Sieci Obszarów Wiejskich.

Data i podpis osoby, której dane dotyczą:………………………………………………………………….

Informacje o przetwarzaniu danych osobowych przez Centrum Doradztwa Rolniczego w Brwinowie, w tym informacje o przysługującym osobom fizycznym prawie dostępu do treści danych oraz ich poprawiania, wycofania zgody na ich przetwarzanie, dostępne są pod adresem http://ksow.pl/RODO

------------------------------------------------------------

2Podanie danych osobowych ma charakter dobrowolny, ale jest konieczne do udziału w konkursie Agriculture &Rural Inspiration Awards 2023.

3Podanie danych osobowych ma charakter dobrowolny, w celach informacyjno-promocyjnych KSOW, a w szczególności do zamieszczenia informacji na portalu KSOW przez Centrum Doradztwa Rolniczego w Brwinowie pełniącego rolę Jednostki Centralnej Krajowej Sieci Obszarów Wiejskich. Nie podanie danych osobowych nie skutkuje odrzuceniem formularza zgłoszeniowego w konkursie Agriculture &Rural Inspiration Awards 2023.

1. W przypadku wykorzystania więcej niż jednego działania PROW 2014-2020 proszę podać dane finansowe dla wszystkich zaangażowanych działań / In case more than one measures were used then please provide the above financial date for all measures involved [↑](#footnote-ref-2)